

# HOOD DEFLECTOR/ Déflecteur de capot

PONTIAC GRAND AM 1996 – 1998

1616

## HARDWARE KIT/ Sachet de fixations

- 2 – Velcro Strips 4" – already attached to the deflector/  
Bande de Velcro de 4 po.- déjà fixées au déflecteur
- 2 – Alcohol Wiping Pads/ Tampons imbibés d'alcool
- 4 – 3M Anti-Abrasion Film Pads/ Tampons anti-abrasifs 3M
- 3 – Large Bumpons/ Grosses butées
- 4 – Black 'E' clips – See supplemental instruction "Installing Black 'E' Clips onto Deflector"/  
Agrafes noires « E » – Voir l'instruction supplémentaire « installer le noir E agrafes sur le déflecteur »

## TOOLS REQUIRED/ Outils requis

- 1 – Phillips Screwdriver/  
Tournevis à embout étoilé
- 1 – Grease pencil/ Crayon gras



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Be sure that the hood is clean and dry inside and out.
2. Remove the loose velcro from the deflector; do not remove protective backing from adhesive side of velcro.
3. Open hood and center the deflector on it.
4. With a piece of chalk or grease pencil mark where velcro strip will be applied to the underside of the hood and the locations where the anti-abrasion pads for the 'E' clips (already on the deflector) will mount.
5. Use the alcohol-wiping pad to clean all the areas on the hood where the adhesive tape will contact the hood.
6. Remove the protective backing from the velcro and apply it to the hood as marked and cleaned in steps 4 & 5.
7. Install the anti-abrasion film pad directly under where the 'E' clips will fit on the hood. Wrap the pads over the hood edge and under by approx. 1/2", as marked and cleaned in steps 4 & 5.
8. Install three (3) bumpons on the hood 3" back from the leading edge (where the deflector begins to turn up) as follows: one directly behind each of the outer 'E' clips (already on the deflector) and one in the center. **Attention: The bumpons must be installed on the hood not the deflector!!!!** If the bumpons are installed on the deflector, they will wear through the paint.
9. Center the deflector on the hood with the mouth of the 'E' clips over the edge of the hood, resting on the film pad locations. Attach the 'E' clips to the hood by pushing them over the anti-abrasion film pads. The clips may need tapped to ensure that they are fully seated. Press firmly on velcro areas to seat the velcro.
10. On some vehicles it may be necessary to adjust the hood bumpers and/or latch for proper clearance.

**Note: Do not pull on the deflector when opening or closing the hood.**

## CARE INSTRUCTIONS

Clean the deflector with a mild soap and water solution or plastic cleaner only. Do not use chemicals or solvents. Periodically check to make sure the bumpons are in place and the deflector is secure.

**Avoid using automatic car washes.** Do not pull on the deflector when opening or closing the hood.

Thank you for purchasing a **FORM FIT** hood deflector. Retain this sheet for care instructions and kit information.

## Instructions d'assemblage

1. S'assurer que le capot est propre et sec à l'intérieur comme à l'extérieur.
2. Enlever le velcro du déflecteur, ne pas enlever la bande protectrice du côté adhésif du velcro.
3. Ouvrir le capot et centrer le déflecteur sur celui-ci.
4. Avec un bout de craie ou un crayon gras, faire une marque où la bande de velcro va s'appliquer sur le dessous du capot et aux endroits où les agrafes « E » (déjà fixées au déflecteur) vont se fixer.
5. Utiliser le tampon imbibé d'alcool pour nettoyer les endroits où le ruban adhésif va être en contact avec le capot.
6. Enlever la bande protectrice du velcro et l'appliquer sur le capot à l'endroit marqué et nettoyer aux étapes 4 et 5.
7. Installer un tampon anti-abrasif en dessous des agrafes « E » qui vont se fixer au capot. Envelopper les tampons sur la bordure avant du capot pour couvrir au moins 1/2 po en dessous du capot, à l'endroit marqué et nettoyer aux étapes 4 et 5.
8. Installer les trois (3) butées sur le capot à 3 po. derrière la bordure avant (où le déflecteur commence à se relever). Installer une butée derrière chaque agrafe « E » (déjà fixées au déflecteur) et une au centre du capot. **Attention: Les butées doivent être installées sur le capot et non sur le déflecteur !!!** Si les butées sont installées sur le déflecteur, elles useront la peinture.
9. Centrer le déflecteur sur le capot avec les agrafes « E » sur la bordure du capot aux endroits où les tampons anti-abrasifs ont été installés. Attacher les agrafes « E » sur le capot en les poussant sur le dessus des tampons anti-abrasifs. Il peut-être nécessaire de pousser sur les agrafes « E » pour assurer qu'ils soient tous bien installés. Pousser fermement aux endroits où les velcro sont situés pour bien les installer.
10. Sur certains véhicules, il peut-être nécessaire d'ajuster les butées du capot et (ou) la fermeture du capot pour obtenir un bon dégagement.

**Important: Ne jamais se servir du déflecteur pour ouvrir ou fermer le capot.**

## Instructions pour l'entretien

Nettoyer le déflecteur avec une solution faite d'eau et de savon doux ou avec un nettoyant de plastique seulement. Ne pas utiliser de produits chimiques ou de dissolvants. S'assurer périodiquement que les butées sont toujours en place et que le déflecteur est toujours bien retenu.

**Éviter de laver le véhicule dans un lave-auto automatique.** Ne pas tirer sur le déflecteur pour ouvrir ou fermer le capot.

Merci de vous être procuré un déflecteur **FORM FIT**. Conserver cette feuille pour les instructions d'entretien et les renseignements concernant le nécessaire d'installation.

## ILLUSTRATION - BUMPON LOCATION/ Emplacement des butées

